

ОБЩ СЪД

Решение на Общия съд от 21 януари 2014 г. —
Klein/Комисия

(Дело T-309/10) ⁽¹⁾

(Извъндоговорна отговорност — Медицински изделия — Членове 8 и 18 от Директива 93/42/ЕИО — Бездействие на Комисията след нотифициране на решение, с което се налага забрана за пускане на пазара — Достатъчно съществено нарушение на правна норма, с която се предоставят права на частноправните субекти)

(2014/С 61/12)

Език на производството: немски

Страни

Ищец: Christoph Klein (Großmain, Австрия) (представител: D. Schneider-Addae-Mensah, адвокат)

Ответник: Европейска комисия (представители: A. Sipos и G. von Rintelen, подпомагани от C. Winkler, адвокат)

Встъпила страна в подкрепа на ответника: Федерална република Германия (представители: първоначално T. Henze и N. Graf Vitzthum, впоследствие T. Henze и J. Möller)

Предмет

Иск за обезщетение с правно основание член 268 ДФЕС във връзка с член 340, втора алинея ДФЕС за поправяне на вредите, които ищецът твърди, че е претърпял в резултат от допуснатото от Комисията нарушение на задълженията ѝ по член 8 от Директива 93/42/ЕИО на Съвета от 14 юни 1993 година относно медицинските изделия (ОВ L 169, стр. 1; Специално издание на български език, 2007 г., глава 13, том 11, стр. 244)

Диспозитив

1. Отхвърля иска
2. Осъжда г-н Christoph Klein да понесе съдебните разходи, направени от него, както и от Европейската комисия
3. Федерална република Германия понася направените от нея съдебни разходи.

⁽¹⁾ ОВ С 347, 26.11.2011 г.

Решение на Общия съд от 21 януари 2014 г. — Bial-Portela/СХВП — Probiotal (PROBIAL)

(Дело T-113/12) ⁽¹⁾

(Марка на Общността — Производство по възражение — Заявка за фигуративна марка на Общността „PROBIAL“ — По-ранни словни и фигуративни национални марки, международна и марка на Общността, наименование на търговски обект, търговско наименование и лого „Bial“ — Относителни основания за отказ — Член 8, параграф 1, буква б) и параграфи 4 и 5 от Регламент (ЕО) № 207/2009)

(2014/С 61/13)

Език на производството: английски

Страни

Жалбоподател: Bial-Portela & C^a, SA (São Mamede do Coronado, Португалия) (представители: V. Braga da Cruz и J. Pimenta, avocats)

Ответник: Служба за хармонизация във вътрешния пазар (марки, дизайни и модели) (представител: P. Geroulakos)

Друга страна в производството пред апелативния състав на СХВП, встъпила в производството пред Общия съд: Probiotal SpA (Novara, Италия) (представител: I. Kuschel, avocat)

Предмет

Жалба срещу решението на четвърти апелативен състав на СХВП от 20 декември 2011 г. (преписка R 1925/2010-4) относно производство по възражение между Portela & C^a, SA и Probiotal SpA.

Диспозитив

1. Отхвърля жалбата.
2. Осъжда Bial-Portela & C^a, SA да заплати съдебните разходи.

⁽¹⁾ ОВ С 165, 9.6.2012 г.